



# BÜRGERINFORMATION

Marktgemeinde  
Obertrum am See

AMTLICHE MITTEILUNG • zugestellt durch Post.at • Ausgabe August - Nr. 06/2017

## Marktfest – autofreier Sonntag 2017

### MARKTFEST

in Obertrum am See

Samstag, 26. August ab 15.30 Uhr

### BAUERNHERBST u. MOTORFREIER FAMILIENTAG

im Trumer Seenland

Sonntag, 27. August ab 10.00 Uhr

Einmarsch der Trachtenmusikkapelle – 11.15 Uhr

offizielle Eröffnung mit Bieranstich und Freibier – 11.30 Uhr

größtes Bauernherbstfest im Salzburger Land

OBERTRUM AM SEE - SEEHAM - MATTSEE

„Hoch-Zeit“ für Radfahrer, Wanderer, Skater, Pferdekutschen u.v.m.

OHNE Motor. Aber auch die Fortbewegung mit einem Boot über die Seen ist erwünscht.



### Liebe Obertrumerinnen und Obertrumer!

Den Veranstaltern vom Trumer Triathlon möchte ich zur gelungenen Veranstaltung gratulieren und mich im Besonderen bei den vielen ehrenamtlichen HelferInnen sehr herzlich bedanken!

Die Vorbereitungen für das **Marktfest** und den **motorfreien Sonntag** sind bereits in vollem Gange. Ich bedanke mich beim Organisationsteam und allen HelferInnen schon im Voraus für ihren Einsatz.

Um dem Fest einen besonderen Rahmen zu verleihen, darf ich Sie bitten, Ihre Häuser wieder zu beflaggen!

Ich wünsche Allen, vor allem auch unseren Gästen, viel Spaß beim Marktfest 2017 und genießen Sie den autofreien Tag rund um den Obertrumer See!

Ihr Bürgermeister

Ing. Wallner Simon

Kontakt:

06219/6305-10 • 0664/8194950  
buergermeister@obertrum.at

### Straßensperren:

#### Ortsdurchfahrt Obertrum/See

Samstag, 11.00 Uhr bis Sonntag, 22.00 Uhr

#### Landesstraße rund um den Obertrumer See

Sonntag, 11.00 bis 18.00 Uhr

### SONNTAG, 27.08. - geänderte Haltestellen

aufgrund der Straßensperre um den Obertrumer See:

#### Linie 120

nach Elixhausen/Salzburg:  
Hst. Lindenhofsiedlung ab:  
11:17/12:17/14:17/15:17/  
16:17/17:17

#### Linie 120

von Salzburg/Elixhausen:  
Hst. Lindenhofsiedlung an:  
11:28/12:28/13:28/15:28/  
16:28/17:28

#### Linie 131

nach Seekirchen/Eugendorf:  
Hst. Lindenhofsiedlung ab:  
12:16/16:16

#### Linie 131

von Eugendorf/Seekirchen  
Hst. Lindenhofsiedlung an:  
13:28/17:28

**Berechtigungsscheine für die Durchfahrt mit motorisierten Fahrzeugen können nur in dringenden u. begründeten Fällen ausgestellt werden.**

### Ausstellung Berechtigungsscheine durch die BH Salzburg-Umgebung:

Berechtigungsscheine können per **E-Mail (office@obertrum.at)** unter Bekanntgabe aller notwendigen Daten (Name des Zulassungsbesitzers, Adresse, E-Mail-Adresse, Telefonnummer und behördl. Kennzeichen) beim Gemeindeamt Obertrum am See beantragt werden. Die Berechtigungsscheine werden direkt an den Antragsteller per E-Mail übermittelt.

## BÜRGERINFORMATIONSBEND

### Am Dienstag, 26. September findet um 18.30 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindeamtes eine öffentliche Gemeindeversammlung statt.

Der Bürgermeister wird dort über die wichtigsten Angelegenheiten berichten, mit denen sich die Gemeindeverwaltung im abgelaufenen Jahr beschäftigt hat und mit denen sie sich in nächster Zeit befassen wird.

**Nützen Sie diesen Termin, um sich über das Gemeindegeschehen zu informieren!**

### Die Feuerbeschau kommt!

In der Zeit vom 4. und 5. September 2017 beginnt die Feuerbeschau für die landwirtschaftlichen Betriebsgebäude. Weitere Überprüfungen werden vom 2. bis 6. Oktober 2017 durchgeführt. Wir werden Sie telefonisch bezüglich eines genaueren Termines kontaktieren.

Für die Gewerbebauten und größere Wohnbauten werden die entsprechenden Termine rechtzeitig bekanntgegeben.

#### Die wichtigsten Punkte der Feuerbeschau:

- Brandwände, Brandschutztüren, Brandschutztore
- Heizräume und Lagerungen (Treibstoff, Öl, Gas, Futtermittel, Düngemittel, Pestizide, etc.)
- Absturzgefährdende Stellen (Abwurföffnungen, Stiegen, etc.)
- Blitzschutzanlagen sowie die gesamte Elektrik
- Technische Einrichtungen (Heukräne, Gebläse, Heizungsanlagen, etc.)
- Feuerlöscher und Löschwasserentnahmestellen, Feuerwehrzufahrt
- Einstellen von Kraftfahrzeugen mit Verbrennungsmotoren und Garagen
- Feuergefährliche Tätigkeiten (Schleifen, Schweißen, Schneiden, etc.)

### Digital-Funkmasten Außerwall

Im Herbst 2017 wird auf einem Hochspannungsmast in Kothingstraß eine Antennenanlage montiert. Es handelt sich dabei nicht um eine weitere Funkstation für das mobile Telefon- und Datennetz, sondern um ein neues digitales Funksystem für die Blaulichtorganisationen „**Digitalfunk BOS Austria**“. Dieses ist abgestimmt auf die speziellen Anforderungen von sämtlichen Einsatzorganisationen und ermöglicht eine deutlich verbesserte Kommunikation und Datennutzung der Einsatzkräfte. Das bedeutet konkret die Steigerung der Sicherheit für die Bevölkerung.

Für die Funkversorgung der Marktgemeinde Obertrum am See ist an einem bestehenden Hochspannungsmast in Kothingstraß eine Sendeanlage für Digitalfunk BOS Austria geplant. Die Anlage besteht aus einem Container am Fuß des Hochspannungsmastes sowie einer Antenne im oberen Bereich des Mastes. Eine Besonderheit dieses Funksystems ist die umweltmedizinische Prüfung durch Dr. Gerd Oberfeld von der Landessanitätsdirektion Salzburg, welcher den Standort als geeignet befunden hat.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an das Amt der Salzburger Landesregierung, Herr Dipl.-Ing. Wolfgang Gusmag, Tel. 0662/8042-4401 E-Mail: [landesbaudirektion@salzburg.gv.at](mailto:landesbaudirektion@salzburg.gv.at)

### Rest- und Bioabfalltonnen rechtzeitig zur Entleerung bereitstellen

Die Entleerung der Rest- und Bioabfalltonnen im Gemeindegebiet von Obertrum am See erfolgt regelmäßig laut Abfuhrplan. Verschiedene Einflüsse, wie zum Beispiel schlechtes Wetter, Schnee oder Feiertage, machen es manchmal notwendig mit der Entleerung schon früh am Morgen zu starten. **Wir bitten Sie daher die Rest- und Bioabfalltonnen schon am Vorabend zur Abholung bereit zu stellen.**

Um eine reibungslose Entleerung sicherstellen zu können, bitten wir Sie, die Tonnen **gut ersichtlich neben der Straße abzustellen.**

### Schülerbeförderung für „Weiterführende Schulen“

**Um die Schülerbeförderung mit Beginn des kommenden Schuljahres planen zu können, werden alle SchülerInnen, welche eine weiterführende Schule ab September 2017 besuchen und den Anschlussbus zwischen 06.25 und 06.45 Uhr in Obertrum/See erreichen müssen, ersucht, sich bei der Fa. Pichler, Obertrum/See (Tel. 06219/7368) zu melden.**

Es wird darauf hingewiesen, dass lt. Gesetz nur SchülerInnen Anspruch auf Beförderung haben, welche mind. 2 km Entfernung vom Wohnhaus zur Einstiegsstelle haben.

## Stellenausschreibung Reinhaltungsverband Trumerseen

In der Verwaltung des Reinhaltungsverbands Trumerseen wird eine Stelle im Sekretariat ausgeschrieben:

**8 – 10 Std./Woche für eine(n) erfahrene(n) Sekretär(in)**

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bis **spätestens 15.09.2017** an den **Reinhaltungsverband Trumerseen, 5163 Mattsee, Zellhof 7**. Nähere Auskünfte erteilt GF Karl Kreuzhuber unter 06217/5337.

## Ölkessel/Gaskessel raus – Biomasse Nahwärme rein

Noch immer sind eine Vielzahl von fossilen Heizungen (Öl, Gas) entlang der Biomasse Nahwärmenetze in Betrieb. Das Land Salzburg und der Dachverband der Biomasse Heizwerke in Salzburg haben ein attraktives Angebot geschnürt, um den Umstieg auf Bioenergie zu erleichtern.

Die NAHWÄRME Obertrum (Robert Oberascher) wird in den nächsten Wochen entlang des Wärmenetzes von Haus zu Haus gehen, um potenzielle Neukunden zu erreichen, das Angebot vorzustellen und um unverbindliche Beratungsgespräche zu führen.

## Super s'COOL-Card - € 20,00 Gemeindeförderung

*Wohin du willst, wann du willst, so oft du willst – alles mit einer Netzkarte!*

Mit der Super s'COOL-Card bist du im gesamten Bundesland Salzburg um € 96,00 im Jahr unbegrenzt mobil! [www.scoolcard.at/super](http://www.scoolcard.at/super)



### Was ist zu tun:

- Geh mit deiner Super s'COOL-Card zum Gemeindeamt, wo du deinen Hauptwohnsitz hast.
  - Deine Daten werden erfasst und „Obertrumer Gutscheine“ in der Höhe von € 20,00 ausgegeben.
  - Pro Gemeindebürger wird nur eine Karte im Zeitraum vom 01.09.2017 – 31.08.2018 gefördert.
- Genauere Informationen erhältst du beim Gemeindeamt, Fr. Wesenauer ([wesenauer@obertrum.at](mailto:wesenauer@obertrum.at), Tel. 06219/6305-13).

## Elternberatung – neue Termine ab September 2017

jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat von 08.30 bis 10.30 Uhr im z'enTRUM, Seestraße 4

**TERMINE:** 14. September, 28. September, 12. Oktober, 09. November, 23. November, 14. Dezember

### kostenlose Beratung, Information und Hilfestellung

- in Fragen der Ernährung/Stillen, Pflege, Gesundheit, Entwicklung und Erziehung
- ärztliche Untersuchung Ihres Kindes
- Impfungen laut Impfscheckheft
- Gewichts- und Wachstumskontrolle, Vitamin D Prophylaxe
- Information in sozialen und sozialrechtlichen Fragen, Hilfe in belastenden Lebenssituationen
- Hilfe bei Anpassungs- und Regulationsproblemen, Schlafberatung, Beruhigungsmöglichkeiten
- Treffpunkt für Eltern und Kinder zum Erfahrungsaustausch und Spielen

### MitarbeiterInnen:

Dr. Susanne Wintersteller (Ärztin für Allgemeinmedizin)  
Mag. (FH) Viktoria Netahlo (Dipl. Sozialarbeiterin)  
Sonja Hofer-Marqui (Hebamme)



### Einzelberatungen

Kostenlose Einzelberatung nach telefonischer Vereinbarung. Auch Hausbesuche sind möglich.

### Pflege-, Still- und Ernährungsberatung

Sonja Hofer-Marqui, Hebamme, Tel. 0650/9639631 (bis 18.00 Uhr)

### Soziale Beratung und Betreuung:

Beratung und Unterstützung bei Betreuungs- und Erziehungsaufgaben, sozialrechtliche Information und Hilfe in sozialen Angelegenheiten

Mag. (FH) Viktoria Netahlo, Dipl. Sozialarbeiterin, Tel. 0650/6631982, [viktoria.h@gmx.at](mailto:viktoria.h@gmx.at)

### Psychologische Beratung

Individuelle psychologische Begleitung von Eltern bei ihren Erziehungsaufgaben und Hilfe in familiären Konfliktsituationen

Mag. Maria Weinknecht, Tel. 0664/2325985, [m.weinknecht@aon.at](mailto:m.weinknecht@aon.at)

## Euro-Info-Tour 2017

**In Obertrum am See macht der Euro-Bus am 24. August 2017 in der Seestraße 4 (Parkplatz vor dem z'enTRUM) Halt – 09.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr.**

Im und um den Euro-Bus werden auch heuer wieder umfangreiche und kostenlose Dienstleistungen und Informationen angeboten: Neben dem Schilling-Euro-Tausch und dem Euro-Sicherheits-Check können sich Besucherinnen und Besucher in der "Euro-Info-Straße" über die Kernaufgaben der OeNB informieren.

## Blurred – Pop-up-Galerie – [www.blurredfotokollektiv.wordpress.com](http://www.blurredfotokollektiv.wordpress.com)

Das Fotokollektiv „blurred“ bespielt für eine Woche die ehemaligen Gärhallen der Trumer Privatbrauerei in Obertrum am See mit künstlerischer Fotografie:

*„Die Gärhallen sind ein besonderer Ort. Die Kunst hängt zwischen alten Rohren. Sie klebt an Wänden, auf denen die Feuchtigkeit Muster gezeichnet hat. Und ein roter Faden zieht sich zwischen den Steuerungsanlagen hin und her, nimmt den Raum wie ein Spinnennetz ein.“*

### Termine:

**Samstag, 09. September, 13.00 Uhr:** Vernissage

**Mittwoch, 13. September, 23.00 Uhr:** Frist für die Fotoaktion „Mein Obertrum“. Pro Teilnehmer wird ein Bild gedruckt und in den Gärhallen ausgestellt.

**Donnerstag, 14. September, 18.00 Uhr:** Künstlergespräch mit Herman Seidl vom FOTOHOF

**Samstag, 16. September, 10.00 Uhr:** Instawalk „#MeinObertrum, anders gesehen“: ein geführter Fotospaziergang mit den KünstlerInnen durch Obertrum am See. Die Teilnehmer können die entstandenen Bilder in der App Instagram veröffentlichen und vergleichen.

**Sonntag, 17. September, 10.00 Uhr:** Finissage und Präsentation der Fotoaktion

**Ort:** ehemalige Gärhallen der Trumer Privatbrauerei, Brauhausgasse 2

Die Ausstellung findet im Rahmen des „Kulturseptember Obertrum am See“ statt. Mit freundlicher Unterstützung des Salzburger Bildungswerks Obertrum am See, der Initiative „drum – Kulturinitiative zur Auseinandersetzung und Verortung von Gegenwartskultur in Obertrum am See“ und der Trumer Privatbrauerei.

## treffpunkt:TANZ

**Beginn: 14.09.2017** - Jeden Donnerstag, von 18.30 – 20.00 Uhr im z'enTRUM (kleiner Raum rechts hinten). Bewegung und Koordination in tänzerischer Form! Kein/e Partner/in erforderlich!

## 70 Jahre Volkshochschule Salzburg

In der Marktgemeinde Obertrum am See gibt es im Herbst 2017 wieder ein umfang- und abwechslungsreiches Kursprogramm. Das gesamte Kursangebot der Volkshochschule Salzburg finden Sie ab Juli im Internet unter [www.volkshochschule.at](http://www.volkshochschule.at) mit der Möglichkeit, sich direkt online für Kurse anzumelden. Das VHS-Programmheft wird Anfang September per Post an alle Haushalte gehen. Gerne steht Ihnen auch das Team in der Bezirksstelle Flachgau unter [flachgau@volkshochschule.at](mailto:flachgau@volkshochschule.at) oder Tel. 0662/876151640 für Anfragen bzw. Kursanmeldungen zur Verfügung.

**Tag der offenen Tür:** 29. September von 14.00 – 21.00 Uhr, Strubergasse 26

## Sommerpause Öffentliche Bibliothek

Die Öffentliche Bibliothek ist von **21.08. bis einschließlich 08.09.2017** geschlossen!

## Veranstaltungen – [www.obertrum.at](http://www.obertrum.at)

<b>Do 24.08.</b> – 15.00 – 20.00	Blutspendeaktion	Turnsaal NMS
<b>Sa 02.09.</b> – 09.00 - 18.00	Flohmarkt Pfadfinder	Zellhof, Mattsee
<b>So 03.09.</b> – 09.00 - 12.00		
<b>Sa 09.09.</b> – 13.00	Hopfererntefest	Brauerei Sigl
<b>Mi 20.09.</b> – 19.30	Vortrag „Lautes Schweigen zwischen dir und mir – Sprachlosigkeit die keinem gut tut“ – Lisa Eberharter, KBW	Pfarrhof
<b>Do 21.09.</b> – 09.00 – 16.00	Diabetes Vorsorgetag – Blutzucker, Cholesterin und Blutdruck kostenlos testen lassen	Parkplatz Salus-Apotheke
<b>So 24.09.</b> – 10.00	Erntedankfest	Pfarrkirche
<b>So 24.09.</b> – 10.00	„Ois um Äpfel und Erdäpfel“ Obst-/Gartenbauverein	z'enTRUM